

Личное письмо

Как правильно написать
письмо на немецком языке

Подготовила
ученица 10 а класса
Чечёткина Анастасия
МБОУ СОШ .Чернава
Учитель: Сорокина Е.В.

Шаг 1. Адрес (город!) и дата

Tschernawa, den 16 Oktober 2017

Tschernawa, den 16.10.2017

Tschernawa, im Oktober 2017

Tschernawa, am 16.10.2017

Запомните, что

- а) сначала пишется название города, затем дата;
- б) название города и дата пишутся в одну строку;
- в) название и города и дата располагаются на отдельной строке в правом верхнем углу письма.

Шаг 2. Обращение к другу

Liebe Dana!

Vielen Dank für deinen Brif...

Liebe Dana,

vielen Dank für deinen Brif...

Обращение пишется на отдельной строке слева!

Следующее за обращением предложение начинается со строчной буквы (если после обращения ,) или с заглавной (если — !)

Шаг 3. Благодарность и ссылка на **предыдущий** контакт.

**vielen Dank für deinen Brief! Nett (schön/toll),
dass du *wieder* etwas von dir zu hören.
Entschuldige mich (Verzeih mir), dass ich
dir lange nicht geschrieben habe
(schrieb). Ich hatte alle Hände voll zu tun.**

Шаг 4. Ответы на вопросы друга.

В третьем абзаце даются ответы на вопросы, но (!) сразу отвечать нельзя! Должна присутствовать фраза-мостик, (например, выражающая Вашу реакцию на предшествующую вопросам Вашего друга часть письма.

Можно начать так:

Weißt du, es ist nicht so leicht, auf deine Fragen zu antworten.

Шаг 5. Постановка вопросов другу.

Нельзя сразу начинать с вопросов! Опять должна присутствовать фраза-связка.

Du schreibst, dass...

Es finde es toll, dass...

Далее — идут вопросы (можно все три подряд). Важно, чтобы вопросы были развёрнутые и не дублировали друг друга.

Шаг 6. Окончание письма.

1. Если позволяет объём письма можно:

- а) выразить пожелание всего доброго адресату.
- б) сообщить, почему нет возможности написать больше.
- в) выразить надежду на будущие контакты.

2. Заключительная фраза (пишется на отдельной строке, без знаков препинания в конце)

Ich wünsche dir viel Glück...

Schreib mir bald.

**Mit den herzlichsten Grüßen (Herzliche Grüße)
(deine) Nastja**

Шаблон письма

Tschernawa, den 16 Oktober 2017

Liebe Dana,

vielen Dank für deinen Brief! Toll, dass du wieder etwas von dir zu hören. Verzeih mir, dass ich dir lange nicht schrieb. Ich hatte alle Hände voll zu tun.

Weißt du, es ist nicht so leicht, auf deine Fragen zu antworten. (любая фраза-мостик (ваша реакция), и — вопросы)

Es finde es toll, dass... (окончание предложения с опорой на текст. Далее — ваши вопросы другу)

Ich wünsche dir viel Glück...

Ich warte mit Ungeduld auf deine Antwort.

Mit den herzlichsten Grüßen

(deine) Nastja

Требуется слов — 100-140 слов
Шаблон — 71 слово

Источники

Модульный курс «Я сдам ЕГЭ». Практика и диагностика. Фипи. Авторы: С.Л. Фурманова, А.Е Бажанов и др.)